

# バストス週報

第四二七号  
昭和卅三年  
六月十五日  
発行

DIRETOR  
KOITI MORI

REDATOR  
SHION ODA

RUA PRES.  
VARGAS 188  
C. P 112

**BASTOS**  
C. P

ANUAL  
CR. \$  
100\$-

天の邪鬼 16

## 在聖バストス出身者の 祝祭典協力

バストス学校の卒業生……もとバストスに在りていたことのある人々を、こういふ風なよび方をすると一層親しみを覚えるのではないか。

各地にバストスゆかりの人々は散在しているが、中でもサンパウロには、何かにバストス学校卒業生が集っている。何かにつけて母校バストスを思い出し、なにかしがついていりし同窓会のようなものも作っている。

ことしバストスが開校三十周年のお祝いをやる発表したら、各地の卒業生から、先生大いにやってくれ給え、及ばず作ら何程か寄附もしてやろうと心から母校の盛衰に賛同の意を表して、声援する声があつた。

そこで、この代表を取りあえ、サンパウロから二名の代表を取りあえ、サンパウロに送り、好意ある卒業生諸氏に感謝の意を表し、あわせて、この開校記念祭には積極的な御後援を願うと出ることになった。

間くところによれば、バストス学校は名門と称えられて、経済的には微力といつては語弊もあるが、人と振わないし、開校三十周年の看板を挙げて、いろいろな行事を計画はして見たいもの、勲定合つてせ二足らず、よほど足がまをうな形勢にあるという、居住者が最近の新移民さん追加して六百六十八家族あるとして、平均一戸一コントの寄附として、も七百コントに足りない、しかも募金には難関が横わり、銀行預金を引出して、さういふわけにいかないと、学校当局として、何とか手を打たないと首をくくる首尾ともなりかねない状態だ。

あわれこの赤誠を憐み給えと校長さんは、いめ諸先生の末に至る迄、昼夜必死の対策に案を練ったとは、バストス学校の盛衰を賭ける当局者なら、とぞ感の念に堪えないものがあつたのである。

さういふ時に、かけ声がかつたのが、前迹のサンパウロバストス卒業生から、た、なんだ母校バストスの奴め、気のよい話だ」と農田ドートル、山根ドートル

ALFAIATARIA IMPERIAL

3  
√スタイル X キゴコチ =  
マルママ テルノ

丸山洋服店



## わかもと WAKAMOTO



幸福な人生は健康から生れます  
健康は「わかもと」から生れます

「わかもと」は貴下の  
胃腸を保証します

いつも若々しく  
いつも元気で……  
くらしましう

東京わかもと製菓株式会社謹製  
伯国総代理店  
聖市パウリスタ製菓会社  
C.P. 35656

ルなど、はがゆく思つたことだらう。去る六月三日再度の会合を、エスツムンテ街の池田ホテルで開催し、バストス学校卒業生を糾合して「バストス南植三十周年協カ会」という後援団体を作った。この団体を動かす主眼者並に幹部たちは左の通りである

会長 農田ドートル

副会長 水本(カサ水本)山根ドートル

顧問 前原辰代、天野賢治、細江静雄

相談役 西勲ドートル、京野四郎ドートル

第一会計 森辰市、守越(亮)

第一書記 落慶作一、上田平八郎

なるほど、こう書き並べて見ると本店



支店の方が格が上の様だ。これらの有力な卒業生が気合を入れ立ち上ったラッパ社の一つ二つはわけもなさそうである。

ここでわれわれが考えることは、かつてバストスに居たという縁故を以て、母校のため、これほど協力してくれぬ熱意である。集めてくれる金は五千コントか一万コントか知らぬが、問題は金の多寡にあるのではない。祭典を意義ありしめるために協力してくれる心の温かさにあると思ふのである。誠に感謝すべきはその温情その友情の厚く且つ柔さにあると、われわれは信ずる。

ひるがえってバストス在学中の学生諸君の中には時に異論を申立てて校長先生の心腹を脅かす人もあるというのだが、折角に二道並り上げた祭典零圓氣を、よしない気分を傷けることなく一致協力して所期の目的に向って進みたいものである。(未完)

### バストス病院軌道にのる

汽車を走らせるにはレールがいる。レールがレッカリしていないと、なんは日本製の電気機関車でも、走りそこなう。電気機関車が完全でも、これを運転する機関師が、よくないと脱線するかも知れない。

バストス病院を汽車にたとえては、わるいかも知れぬが、これまでのことから考えると、前列きあと押しと中々平がかり、スムーズに走っているとはいえなかつた点が、煮くもない。どこかに欠けているものがあつたのだから。

去る六月四日及六日と引ついで病院幹部会が開かれ、懸案の諸問題について研究した。その中其一つになつて居るアルメシアとの話合ひについて解決がついた模様である。

病院の問題については各人各様の意見もあるが、これを軌道にのせて滑らかな運転にもつて行くには、少くも努力がいることは誰が当事者になつても同じことである。たゞ、いかにも植民者や居住者をなっとくさせ、協力させるかに「技術」がものを云うだけのこと。なっとく、承服すれば金も出さずである。又精神的協力も若しもない筈と思われる。又協力する側でも巨額の発言が通らなかつたり、感情的に面白くないことに、こだわつて協力しないことがあれば、これはもうぶちこわしになつてしまふ。

軌道にのつた病院だ、静かに除行して行くようにしたいものがある。(未完)

## Sapataria Bastos



入植祭のクツの御用意は  
ハヤカワ……へ!

早川靴店

農家各位へ  
よいおしらせ

この州農務局の軒旋で  
タツイーというアメンドイン  
の新種が配布されます。

当バストス産業組合では、この新種の  
次期(来る九月十月フランチ期)  
カンポネコペラソンを許可され  
ましたので、みなさんにおしらせします

この新種は、今迄のものど、ことなり  
非常に**収穫が多**く

価格がよいことが特徴です  
(二十キロ入 二五。針)

非常に有利な産業で政府の奨励品ですから、  
是非みなさんも協力され多少に不拘作付下さい

希望者は各區々長さん迄申込  
一 氏名 一 蔭付面積  
申込メ切 来る七月十五日

バストス産業組合

アメンドイン取扱

目下收穫中のアメンドイン 御出荷は  
必ず当組合を御利用下さい  
皆さんの有利となるよう取扱います

バストス産業組合

販賣部



バストス短歌会日より

去る六月八日第九十一回例会を森重洋行に於て催した。小野山文恵さんの初出席、浅田雅舟氏も退院後久々に出席された。

作品高ポイント

手術終え意識もどりしわが腕は  
 輸血の針の痛く脈のうら  
 華やかな想出一つなさわかれに  
 趣味の友得一現在のよろこび  
 暖冬に蚤飼ふ身のありがたし  
 続く日和をひた願いつつ  
 期待して立ちゆくに店になき品を  
 尋ねる答に詫言云ひく  
 早には埃にやられ雨降れば  
 寒さに負ける喘息の妻  
 バイネーラ散りく庭に月の照り  
 鎖の太ももに細めをり  
 日焼けせし文は顔の汗拭ふ  
 仕事はかど秋の真陽中  
 歌会も文化バストスの一環と  
 三十年終りのアランに想よる  
 移住せし其の所通ひし 森林路  
 今ユーカリの 並木となりて  
 一首でもとわれ鉛筆手にせし  
 や、ほり釣竿の感触がよい  
 新聞も真昼の身にひろい読み  
 かくはーみの商ふ日々  
 色褪せると待ちて干したの三年目  
 菊の花枕一つ出来たり

- 孤舟
- よし江
- 文恵
- 扶美
- 奇峯
- 助一
- 美津枝
- 菊子
- 忠雄
- 良男
- 千代子
- けやし

御礼

一 わかもと引換券四十八枚(三百錠入り)  
 右の品を佐伯時春氏の御取り計らいにて  
 祭典へ御奇贈下さいます。紙上にてあつく  
 御礼申し上げます。

六月六日

バストス三十周年祭典特別会計

早川 栄松  
 柳浦 奄太郎

わかもと伯國總代理店  
 聖市パワリスト製菓会社御中

サンパウロ郊外産

南瓜のたね

このアポロホラは、サンパウロ、サントス、及びオ  
 に販路多く一つ十五キロより二十五キロ位  
 の巨大なものです  
 申込におられた方は至急とりにおいで下さい

重道商店

カーザス・ペルナンブカーノスの

フランネルと毛布

- 洗濯して色の褪めないフランネル
- 一流のガラ・シツキなガラ
- 毛の細かなフワクした毛布カホス・ペルナンブ

カーナス

よいパンを安く差上げる店

フランネーラス

FLANELAS

e

コベルト・レス

COBERTORES



Que Valem  
 por um  
 Verão. A PRECOS  
 Baratos  
 de Fato. So' Nas  
 Conhecidas

CASAS PERNAMBUCANAS

Bastos: Rua Presidente Vargas n. 327  
 (defronte a rodoviaria) ホントの前角



御しらせ

日本移民五十年祭委員会からの通達によりまして、来る六月十八日余伯ゆかりの地に於て一せいのミサを捧ぐることになりました。当バストスでもミサを行いますから宗旨の如何を問はず、イスレージヤに御参詣下さいませようおしらせ申上げます。

○日本移民五十年祭

記念・感謝・慰霊

先亡者慰霊のミサ

○来る六月十八日午前八時

○バストス・イスレージヤに於て

(いわゆるお布施、おさい銭は、いりません)

(崎田)

イスレージヤ聖母婦人会

家庭教育偶感

鍼灸師 今岡通春

私は当バストスの一隅に任んで居る者です。市内外の邦人社会を見ます。日本の日本人の子弟即ち二世たちが日本語を使わないのは驚くばかりです。家庭に在ってもラジルの語、私のよう羊奔りが道を教えてくれんかといつても「ヨ、ンセ」といつてすましておいて、したがってそういう子供は家庭において親のいいつけを守らず、学校でも先生の教えを守らず、わがま勝ち勝手自分勝手になるまで居るのであります。着物など中々着るものも多いうです。菓子は大放題、好きなものは買ひ放題。大金持が大地主みたような世いたくを子供たちが致しましては、いくら親一人があくせく働いても、おっつきませぬ。家族の養育がせいはいで子供の教育にまにあわぬ。そのいっただ家庭、親の手におえぬ。少年少女などを見ることがありませぬ。全部が節約と申すのではありません。又節約する風習にも欠けて居り、うまい物、よい着物と、せいたくを身一つにする。こつこつ子供に教育は学校にも家庭にも双方に責めがあるように思いますが、粗食をよいと思しませぬか、おすいものでも營養がないといわれませぬ。

死亡通知並に會葬御礼

夫、林三郎儀去る六月五日午前一時胃瘻の診断のもとにトツパン病院にて療養中の処、薬石効無く六十六歳を以て永眠仕り同日午後三時バストス墓地へ埋葬致しました。茲に生前御文誼を賜わりました皆様、に御通知申上げます。

尚葬送に際しましては御多忙中遠路の処御会葬下され、その上御鄭重なる御香華を賜わり厚く御礼申上げます。実は拜眉の上御礼申上げ可き処取上中其の意を得ず畧儀乍ら紙上を以て御礼申上げます。

一九五八年六月八日

パウリス夕線バストス市モンテアレレ

- 喪主 妻 佐藤 久江
- 長男 佐藤 林衛門
- 次男 妻 佐藤 勇
- 三男 妻 佐藤 信吾
- 四男 佐藤 マリ子
- 長女 妻 岩田 敏
- 次女 妻 宮村 スエ子
- 三女 妻 森 重昇
- 親族代表 岩田 甚市
- 友人代表 招隈 甚一郎

各位



腹へはい食べて働けば健康となり、一家の  
 幸福は引いては、アラジルの国家への貢献と  
 もなりましょう。節約することには不景気の  
 防衛ともなり、社会人類に福祉をもたらす  
 ことになり、すので子供たちにも、そつう  
 う習慣をつけたいものです。  
 日語教育、日語教育と、やがて論議さ  
 れます。第一必要なこと、礼儀作法で  
 はありませぬ。アラジルの礼儀作法で  
 も作法しあるに違ひありませぬ。幼長の  
 親も他人も押しつけでし、自分さえよければ、  
 主義がよいといふ。そんな馬鹿げた思想  
 がよい筈はありませぬ。老年者をいたわ  
 り、親を敬愛する美德は、洋の東西を問わ  
 ない筈でありませぬ。目上の人には頭を下  
 して教えを乞ひ、自己主義をすてて手を  
 とり合つて共栄共存を目標とする、こと  
 道徳の根本であることを、親たちは身を  
 以て子に教えるべきでありませぬ。  
 文字や物理は学校教育にたよりねばな  
 りませぬが、情操教育は家庭に於て、より  
 多く身につくものであること、お互ひが  
 注意し、まして子供を放任することのあ  
 やまりであることを深く反省してみませぬ。  
 つい心に浮んだことを記しおした(了)

同窓會おしらせ

東 六月二十九日 朝八時

家政学校に於て

オタイパス修道院の  
 マルチンニヨ神父様が、おいでに  
 なり、ミサを捧げられますので、  
 コムニオン・パスカール（告白と聖  
 体拝領）において下さい  
 バストス家政学校

療鶏処理工場

(元発電所あと)

借貸します 設備一切  
 ちんたい

運営希望の方は

左記へ申込まれたし

アバラドル ミナスサンハワリ  
 株式会社

社長 石橋 長 児

転住御挨拶

私事

バストス商工会計事務所勤務中は皆  
 様より多大の御厚誼をかたじけのう  
 致し、お蔭を以て大過なく在勤でき  
 ました事を有難くお礼申し上げます。  
 省みまされば七年前、文字通何も知  
 らぬ私が事務所に入所以来商工業者  
 の皆様から陰に陽に御指導御鞭撻を  
 受け、どうやら一人前のエスクリツラリオ  
 として成長致しました事は終生の御  
 高恩と深く感謝致します。

今回コチヤ産組カッホン・ポイント倉庫に  
 招かれまして此の地を去るに当り、日  
 頃の御愛顧に報いる事もできず、お  
 祭する事は何より心身の負担をござ  
 います。必ずや皆様の激励に込め  
 ます。バストス人として恥かしからぬ様努  
 力致す所存であります。

出立に際し御丁寧なる送別会や仲  
 難の言葉を賜わり、記念品や御饗別を  
 頂くなど誠に身に餘る光栄と厚く御  
 礼申し上げます。

一々御挨拶に伺わねばなりません、か  
 何かと取柄れ心ならずも週報紙上を  
 かりて失礼をら出発の御挨拶申すべ  
 ます。

尚勝手ながら家様は当分御当地に残  
 いて参ります政務中宜敷とく御願  
 い申上げます。

皆様の御健勝を念じつつ  
 一九五八年六月十日

戸田 宰

バストス商工業者の皆様  
 並に  
 バストス在住者各位

a/c COOP DE COTIA  
 CAPÃO BONITO  
 E. F. S



迷いユーピン

受取人	差出人
村崎シケユキさん	ワパン デレガード
本木彦兵衛さん	パラファン 市役所
中津さん	シエール アラジリミスター
新谷ヨシヒロさん	バウリセリア
杉本茂吉さん	ク
高島かづえさん	エスコラ レウニオン
上田ヒサシさん	ロアンダ 市役所
渡辺マサオさん	ハルルー・ラレド 商會
富吉コレマサさん	ソシエテ イモビリアリア
ヤブウチリハコさん	聖市 シカ シツコ
伊藤とみ江さん	オルガ シアク(亮)
ヲキシカヤさん	度リユーピン・フノエ 一郎
岩橋光雄さん	ポ・フルテンテ
野見(能見)利八さん	袴田 多助
平尾 笑さん	マキナ・アセソリオ
馬久場哲丈さん	元ハルタキント レイタ
長瀬J.Mさん	インテラス モニトル

(週報社までとりに来て下さい)

冬の鳥

棟高き飼料倉庫や冬の鳥  
三日の月薄りして時雨初む  
急カーブにて坂けわい木の葉道

山本秋扇

六月旬会念腹先生送 仙人掌

村政も二世に移り桑枯るる 渡辺ハロ

枯桑や時なし糸瓜の花の黄に 南天子  
しるるや君送る夜の螢光燈 糸音  
アララ咳くほんどの風邪の人まねか シ

句会の高点句 仙人掌

- お茶だけですまぬ客あり湯あめしぬ 十工
- がスフィン 不眠の子等や土間焚火 奇奉
- 買ひものもまにたのみで咳ッッッ 菊子
- 柘桑や隣りは雨此時いて居ぬ 水仙
- 酒の席一歩出つれば時雨閑 北眠
- 咳をして通りすきたる美人かな 米子
- 咳入りい妻の甘言入れてやら 暁星
- 咳すれば旅はかうかと妻の胸ふ 稲花
- 珈琲ひきつつかあときを以て女 修光
- 女工等に又追ひ送られ時雨中 立花
- 野良焚火根談はむむ一としさり 富美
- つかつき煮し槽とよと投げ煙焚火 三丘

南天子禁酒か?

時なし糸瓜という新種を祭明したか句  
会ではさほり売れなかつた。それを先生選に  
入ったので喜ぶまいことか。入選記念に好  
きな酒をやる。と発表準備中。

とりごや ようざんしつ の材料



の四つ割り  
六つ割り

製材ものは高価なので  
このコックケイロのカイフロが  
とてもよろこばれます。



よいレンニヤが沢山あります  
御申込次第お届けします

かご製造所

小沢商会

バストス 横地 さんにお知らせ

サンパウロ、シカマサアキさんへの書状が  
返送されています。とりにおいで下さい

週報社

あなた方は有権者

バストス 聯青文化研究会  
糸音

いい加減な人を政界に送るな

そこで、あなた方は、どういう人を政界に  
送るべきでしょうか。又、政治家たちは何  
故目の色をかえて、政界に出たがるので  
しょうか。これは日本の話ですが、政治  
が乱れますと、とんでもない人物があ  
われて国家の利益よりも、自分の利益を  
第一に考えるようなことがありました。  
ある船会社が船を造るリセンスを得るた  
め、代議士たちに金を贈って運動させたこと  
があり、また、この事件は造船ゴクと  
して世をさわがせました。この外に港  
灣修築費をこまかにしたり、その他いろ  
ろよくないことをする人が出て、国民の  
ヒンシュクを買いました。つまり、そうい  
うことをしそうな人、かつて、そういうこ  
とをした人、評判のよくない人は、センキヨ  
してはいけないうです。  
もつと近い例をお話ししましょう。ブラ  
ジルの内にも、やはり汚職つまり、自分の政  
治的位置をアポロベイタして、自分のフト  
コロをこやす人がなかつたわけではあり  
ません。あるフレイトラでは何に使った  
のか判らんような帳簿があったり、水道  
だとか建築物だとか事業を起して、あと  
始末をつけなかつたとか、色々をうい  
たおもしろくないシミをつけた話をよく



きくのであります。彼らは帳簿を公開し  
たり、バランシートを発表しませぬから、  
内容がよく判らぬ一般の人の知らぬまに  
財政をビンランさせていることがあ  
るのです。  
政治があなた方国民にとっていかに大切  
なものであるかという事は、小は郡政が  
州政、国政と一脈のつながりをもつて  
居りまして、労働者、農家などは自分の  
生活を守つてくれる政治をしてもらなく  
は、あたり前の生き方ができぬことを見  
てもよく判るのです。

ですから農業者は農業者の代表を、労働  
者は労働者の代表を政界に送つて自分  
たちの生活権をヨゴの爲めに戦うのです。  
農業者であり乍ら、ブルジョアの先さ  
となつて有産上層の特権を守らうとする  
アジューかなどする必要はないのであつた  
農業立国のためには、人を農業者の代  
表とすべきであります。

この考へは、やがて自合たちの団体を守  
るといふ共同の力となつて、そんでバラ  
バラのボットをしないので、真に農民の味  
方であり代表者を選ばないと、た力に発  
達してきたのであります。云いかえると  
バスター青年団は、こつてたカレを  
選ぶといふ、まとまつた力をもちの  
今から三年前バスター郡からアレアド  
ール選挙の際、日系が約七人当選し、  
市長も日系でした。ご存じのタカオ市

長さんです。この人たちが郡政の實権を  
握り、郡の政治を相談するようになった  
から、バスターは大愛朗を伸ばしたとい  
われ、バスターは彼らは心からバスターを愛し  
バスターを任じ、他郷土とするため、一  
生けんめい、他のクラジル人市議た  
ちも之れにひつはられてよく活動するよ  
うです。その以前の市会などの話をするよ  
うです。めつたに合したこともな、誰  
が出席したのやら、ごんなことが相談さ  
れたのやら、発表もなかつた。従つて市民  
も次第に郡政に興味を失うようになりま  
した。ところが現在のアレアドール達を見  
ると、おんない、毎木曜日には必ず議場  
に集つて何かと相談し、出席表を毎月発  
表して居ります。これは一回も休まな  
つた。タレは三回も休んで居る。又タレ  
は毎月一回も出席したことはない。つま  
り熱心な人、怠ける人が一へんに判りま  
す。

皆さん何のためにアレアドール達は皆  
さんから選挙されたのでしようか。バス  
トスのため、役にたてる答だからでは  
なかつたのでしようか。そのアレアドール  
ルが会議のため、欠席ばかりするよう  
なでは、問題になりませぬ。彼らは名譽  
すなわち市議員だといふ、はりないため  
にセンギヨサされたものだとしたら、将来

にセンギヨサされたものだとしたら、将来

バスター聯合青年団の皆様  
並に  
陸上野球関係者のみなさま

このたび私の移転に際し、盛大なる  
送別の宴、又立派な記念品の贈呈を  
受け終生の感激と感謝致しております。  
本年はバスター開拓三十周年と移民  
五十年祭の二大祝典を控え、文字通  
り猫の手も借りたい程忙しい時に、一  
身の上の都合とは申し乍ら、突然、後  
事を皆様にとりてカッホントに転  
住する事は、ほ人とうに心苦しく思  
います。どうか責任者の方とよく連絡  
をとつて、この祭典の行事を滞りなく盛  
大に終了出来ます様、遠が、かの地よ  
りお祈りいたします。  
聯合青年団が陸上野球部等が将来益  
々発展向上することを期待しまして  
皆様とのお別れの言葉と致します。  
六月十日  
戸田 宰

コルシヨンデモーラの件について

左イラドラール会社発行の債権所有  
の皆様へ、  
私事代理人として勤務中は一方ならぬ  
お世話さいただきました。今回移転に  
際し、一切の事務を当地の  
丸山洋服店(丸山敦氏)に  
依頼いたしました。何卒今後は私同様  
に御愛顧を賜わります様お願致します。  
戸田 宰

コルシヨンデモーラの仕事

を戸田さんから引継ぎましたから  
どうぞよろしく願います

丸山つとむ

各位



Nossa Relojoaria  
 AV. TAMBOIOS, 785  
 TUPÃ  
 OTICA  
 Para o conforto e saude  
 de suas olhos, faça seu  
 oculo na NOSSA  
 RELOJOARIA  
 Avia qualquer receita do Sr. me-  
 dicos oculistas  
 時計 貴金属 宝石 眼鏡  
 信用 第一 ツパン市  
 ノッサ 時計店



みなさんは有権者のつがき  
 そういふ人は、ベレアドールから遠慮してもらいたいもの  
 です。又、そういふ人を、これから選挙しないように  
 すべきです。

十数年、前バストスの区域内のS区とA区のような  
 区は、アラパン、又は、ツパンという政治力の強い、ムニ  
 シピオに合併されてバストス郡からはなれてしまいました  
 その当時のベレアドール達又は市長さんは何を—とい  
 たのでしよう。そしてその後、それらの失地回復のため  
 に運動が起された話をささません。バストスのベレ  
 アドールであり、過去に於て彼らが、そういふ方面に  
 働きかけたという話をささません。これでは、「私はバスト  
 スを愛している」とはいえないではありませんか。  
 ところが今のベレアドールや市長さんたちは、何とかして  
 バストス郡の元の地域に、もどそうと大へん骨を折って  
 居るさうであります。政治的にいろいろむづかしい  
 事がある、すぐに回復できるかどうか、わからない  
 が、その努力が「愛郷バ」なのであって、その心がもと  
 なって地方自治政(郡政)が行われる時はじめて、そ  
 の地方の利益が生れてくるのであります。

歴史的にブラジルを見よう

ここで一寸話の向きをかえて、ブラジル史をふりか  
 えて、政治的に、どういふ道を辿ってきたか、ながめ  
 て見ましょう。ご存知の通りブラジルは一五〇〇年(今  
 から四五八年前)ポルトガルのカブラールという船長  
 によって発見されたのです。当時、印度航路が開けて居  
 たので彼は印度に向う途中、大西洋沖を南下して居るこ  
 とを西風にあままくりされて、ブラジルの一角(ペラネース角)  
 に到着した、これがブラジル発見の端緒となりました。そ  
 の後、ポルトガル王室は、横隊を送って大陸であることが  
 わかり、ブラジル開拓が行われ、カピタニヤ時代、總督  
 時代、王朝時代を経て、今から一三七年前ドン・ペドロ  
 一世の独立宣言にいたる迄、三百二十何年の長い回  
 転は、ポルトガルの植民地であったので、ブラジル  
 自体による政治というものがなく、いつもポルトガル王国  
 の意のままに政治されてきたのです。

死亡通知 並に  
 會葬御礼

亡夫 矢野定一儀かねて入院加療中  
 の処、療養その甲斐もなく、去る六  
 月八日、午前九時、自宅に於て六十八歳を  
 一歎として永眠いたしました。此の儀  
 生前御親交を賜りました方々に御  
 しらせ申上げ、且つ病中多数の方より  
 お見舞を辱う致しましたことを、遺族  
 より厚く御礼申上げます。

翌九日午後三時出棺バストス墓地へ埋  
 葬いたしました。其の節は御多忙中に  
 も不拘、御遠方の処わご、御会葬下  
 さいましたのみならず、御丁寧なる香  
 草、花輪など御惠賜いただき、御芳志  
 の段紙にありがたく厚く御礼申上げます。  
 一々拜端御礼に上る可き処、取込中にて  
 その意を得ず、失礼とは存じますが取  
 り敢えず紙上を以て御礼御挨拶申上  
 げます。

一九五八年六月十日  
 クロリアI区2組

- |     |      |   |
|-----|------|---|
| 喪主妻 | 矢野朝  | 代 |
| 長男  | 矢野武  | 信 |
| 妻   |      | 君 |
| 三男  | 矢野英  | 治 |
| 四男  | 矢野清  | 香 |
| 長女  |      | 一 |
| 夫   | 三武   | 信 |
| 親戚  | 横田定  | 一 |
|     | 三武   | 雄 |
|     | 羽藤德  | 一 |
|     | 越智   | 智 |
|     | 長橋   | 智 |
|     | 桑原久次 | 郎 |
|     | 八重樫辰 | 一 |
|     | 栖原義  | 一 |
|     | 西田静  | 一 |
|     | 本田一  | 男 |
- バストス小学校同級生一同

クロリアI区各位  
 バストス御在住各位



ブラジルは土地が広大であつても人口が少なくて産業が発達しなかつたので、アフリカから黒奴を買入れてエスクラーボとして使ひました。この如い、賣買をやつたりはオランダ人で、彼等はアフリカの西海岸の村落から多くの黒人を捉えて船に積み、牛馬の如くこれを北米やブラジルへ売り飛ばして行つたのです。奴隷の重労働によつて、たんにアスカ工場が出来、金鉱を見つけたりしてブラジルの産業も出来かけたが、本国のインホスト取立てがはびしく、いつまでも経済的なるしめられていたのです。人口は、ブラジル発見後百年経たつてようやく五万人位、十七世紀の中頃になつても二十数万といふありさまで全然政治的には無力であつて、長らく本国にその利益の大部分を、すいとられていたのです。これを不平に思つた民衆は各所で暴動を起してはつたが、いつも武力でおさえつけられました。十八世紀に入つても、悪政と重税は、おみませんでした。

（存じのナラエンテス（ジヨアキンシルバ）などが、この悪政に対して革命を企てたが失敗しました。一七九〇年前後のことで、これが政治への警鐘となつてブラジルに次々と民主政治にあこがれる思想がひろまつたといわれます。ブラジルだけでなく世界各国ともまだ、国民が政治に参与参加する時代には立ちいたつては居ませんでした。ブラジルが本国から独立し、それから幾多の起伏がある今日に至つて居るのであります（フック）

（聯青六月七日役員會にて決定事項の内  
入植祭に關する件は、次号にて発表）  
聯青 総務

### 汎パウリスラ陸上大会

六月二十八日、二十九日、中央カンポにて

- 注意 事項
- 1 大会前日各支部より五名準備に出動すること
  - 2 各支部よりバラツカ一ツ分の材料之持参すること
  - 3 集合時間 午前八時
  - 4 持ってくる道具 カバネーラ、レガドル、マルテイロ、アルカッチ
  - 5 タイム・ウオッチ（キョクドクイ）ある支部持参すること
  - 6 各支部よりエンセラードをできるだけ集めること

場内 賣店 聯青にて行ふ

担当者 古田・守越 の二名 外に

各支部より男女一名がツアシユンテ（店員）として出動すること、大会費、聯青祭典委員會より十五コンツ補助としていたくことになりしました。大会後、三十日に、あと片付けのため各支部より二名宛、朝八時集合のこと。以上  
バストス 聯合青年團

おとなはビール  
子供はソジンニア



酒なくて なんておのれがテレビかな  
アッ、ホームイン ホームイン 貴重の一点を 入れました

カクメント用の鮮魚はサントスの大問屋から参りますから、お安くお上げます。のみものも大勉強、コッポ大血などの用意もありません

## ヤギウラ

セルベージヤ 一俵 560-  
ガラナ 七十三本 180-210  
ソジンニア 七十三本 180-210  
ピンガ一俵 400-  
モルタネイターク 38-  
マンティカ 1/2 38-

これからまた寒くなります。おふとんの用意はこれから...

新わたの上等 御用命に忝ず

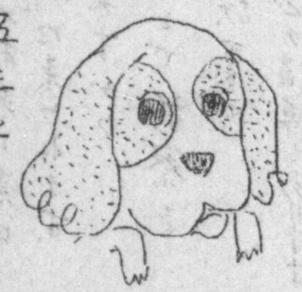
古わた打直しはすぐにできます。お早くおもち下さい

# 古わた打直し

ふとん製造 新綿調製

バストス、バルガス街 五三七

加藤製棉所





Ondas Cine Bandeirantes 14 Hrs.  
dia 13 e 14 às 20 Hrs.  
Bravias 1ª Época

# 銀河の都

前篇

配役 美観の小唄師正 若尾文子 純情成骨の 菅原謙二  
美し看板娘 山本富士子 柔道天鼓 根上 淳  
魅力はおなじみの菅原謙二の颯爽たる黒帯姿に、冴えも痛快なプロ  
レスラーの根上淳が、ドスと拳銃に対決し、若尾文子と山本富士子が  
情熱と奔放の二つの恋を折込んで興味の山は波乱万丈、正に絶対  
の柔道恋愛映画として折紙のみの逸品！ 村山三男監督  
火を吐く鉄拳 燃える慕情

○ 六月十三日 十四日 午後二時と夜八時  
夜八時 2回上映

○ 尚、六月十四日 午後四時  
MAGIA VERDE  
美しい天然色映画

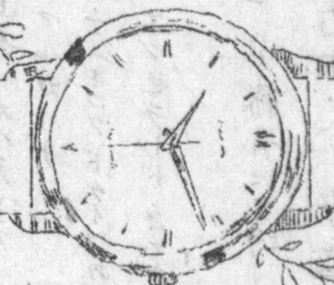
緑の魔境

雪のアンデス、千古の秘境 アマゾンなどを背景に  
した美しいメロドラマ  
○ 本映画は十五日(日)の夜八時にも上映します  
珍らしい映画ですか？是非鑑賞下さい

シネ バンタイランテス

バストスの  
皆様には  
特に種々  
御便宜を  
計ります  
信用第一と  
モットーとする  
弊店に  
時計のお求め  
修理など  
御用命下さい  
貴金属  
エビ  
アピア  
アピア  
楽器など  
ごらん下さい

保証つきの精度 信用あるマルカ



ツッパン市 ジャジネーラ ホント前

## 中村時計店

Reloaria Confianca NAKAMURA TUPA

### 太田典礼博士来植

有名な婦人科の先生が、入植祭に農田  
ドトリルと一しよにバストスに来られます。  
そして二ヶ月位滞在予定ですから、  
婦人病、産科などのことで診察を  
受けられる方は、相談下さい。

(太田リンク)の技術などの指導もあります

(崎田)

### 放れ馬

毛なみ 鹿毛  
中肉中背のカバー口

去る五日木曜日の夜、私方のバストより  
放れたま、見当りませぬ。  
どこかで御見かけの方、捉えて下さる方  
は私方か又は市内杉商店まで、おしら  
せ下さい(お礼をいたします)

クロリアI区1組 原野